*Records of the Hawaii Biological Survey for 2016.* Edited by Neal L. Evenhuis. *Bishop Museum Occasional Papers* 119: 15–17 (2017)

# Notes on Three Erroneous Referrals of Non-Hawaiian Fossil Nonmarine Gastropods to Endemic Hawaiian<sup>1</sup> Genera and Species

CARL C. CHRISTENSEN<sup>2</sup> Bishop Museum, 1525 Bernice Street, Honolulu, Hawai<sup>s</sup>i 96817-2701; email: carl@bishopmuseum.org

Several recent instances have come to light in which paleontologists unfamiliar with Hawaiian nonmarine mollusks have relied on superficial similarities in shell morphology to assign non-Hawaiian fossil species to genera or species endemic to the Hawaiian Islands notwithstanding obvious biogeographic and stratigraphic inconsistencies. Three of these are identified here to preclude the possibility that they could be the source of future unwarranted biogeographical inferences.

#### Achatinellidae

# ?Newcombia delicata Youluo, 1978

This species was described from fossil material from the early Tertiary of Bohai, northern China (Youluo 1978: 137–138, pl. 25, figs. 21, 22). The description of ?N. delicata compared it to N. plicate [sic] (Pfeiffer, 1848), now regarded as a synonym of N. lirata (Pfeiffer, 1853) (Cowie et al. 1995). While the overall appearance of the shell of ?N. del*icata* does somewhat resemble that of N. lirata in form and sculpture, the former is much smaller in size than any species of Newcombia (2.95 mm in height vs. 12.5-25.0 mm in Newcombia according to Schileyko 1998: 46). Furthermore, its description fails to differentiate it from several genera of Planorbidae (cf. Glyptophysa Crosse, 1872, Pseudophysa Yen, 1938, and Bulinus (Pyrgophysa) Crosse, 1879) reported by Youluo (1978) to be present in the Bohai material. The Achatinellidae are best characterized by anatomical characters (Pilsbry & Cooke 1912–1914; Cooke & Kondo 1961; Schileyko 1998), unavailable in fossil material such as ?N. delicata. Nevertheless, the statement that the apex of the shell of ?N. delicata is smooth ("壳顶小而光滑" ["top of shell small, smooth"]; Youluo 1978: 137) distinguishes it from Newcombia, in which the embryonic shell bears what are described as "comparatively coarse spirals" (Pilsbry & Cooke 1912–1914: 1, pl. 1, figs. 9, 12) or "distinct spiral cords" (Schileyko 1998: 46). Placement of the Chinese species in Newcombia is undoubtedly incorrect and the range of the genus, properly understood, is limited to the Hawaiian Islands. Species of *Newcombia* are known to inhabit, or formerly to have inhabited, the islands of Kaua'i, Moloka'i, and Maui (Pilsbry & Cooke 1912-1914; Cowie et al. 1995; Gage 1996; Severns 2009).

<sup>1.</sup> Contribution 2017-003 to the Hawaii Biological Survey.

Research Associate, Hawaii Biological Survey, Bishop Museum, 1525 Bernice Street, Honolulu, Hawai'i 96817-2704, USA.

# Amastridae

#### Amastra (Amastra) patruliusi Moisescu, 1982

This species was described from the Oligocene of Transylvania, Romania (Moisescu 1982: 93–94, pl. 3, figs. 10a, 10b, 11a, 11b, pl. 4, figs. 1a–13b). As with the Achatinellidae discussed above, the most distinctive characters of the Amastridae are in the soft anatomy (Hyatt & Pilsbry 1911; Schileyko 1998), unknown in this fossil species. The description and accompanying figures of the poorly preserved type material show no conchological characteristics specific to the Amastridae or to Amastra (s.s.) and, although the description refers to the presence of a columellar callus ("un cal collumellaire") or columellar fold ("un plis collumellaire") (Moisescu 1982: 93), none of the figured specimens show the "spiral [columellar] lamella that penetrates the "about a half whorl" characteristic of Amastra (s.l.) (Hyatt & Pilsbry 1911: 134; emphasis in original) or the "thin, sharp, high" columellar lamella characteristic of Amastra (s.s.) (Schileyko 1998: 54). The Romanian snail's maximum shells height of 3.6 mm is much smaller than the 9 to 36 mm shells of species of Amastra (s.s.) (Schileyko 1998: 54). All other species reported from the same site are of aquatic or marine taxa (Hydrobia Hartmann, 1821; Kleinella Adams, 1860; Pseudamnicola Paulucci, 1878; and Stenothyrella Wenz, 1939), and "Amastra" patruliusi could belong to any of several families of small to minute prosobranchs. Placement in Amastra, a genus of pulmonate land snails otherwise restricted to the Hawaiian Islands, is without foundation and is undoubtedly erroneous.

# Vertiginidae

#### Nesopupa (Nesodagys) wesleyana Ancey, 1904

Huang & Guo (1991) and Wang & Guo (1991) reported the supposed occurrence of the Hawaiian endemic species *Nesopupa (Nesodagys) wesleyana* Ancey (1904), as a fossil in the Cenozoic of Shanxi, China. The discussion of *N. wesleyana* in the systematic review (Wang & Guo 1991:113) cites "pl. 29, fig. 12" in Pilsbry & Cooke (1918–1920) in support of the identification (apparently an error for pl. 29, figs. 1 and 2; pl. 29, fig. 12 is of another species, *Nesopupa (Limbatipupa) oahuensis* Cooke & Pilsbry *in* Pilsbry & Cooke, 1920). Figures of the supposed *N. wesleyana* (Wang & Guo 1991, pl. 23, figs. 16 & 17) are of a vertiginid consistent with either *Nesopupa* or *Vertigo* Müller, 1773, one species of the latter of which is also present in the same deposit. The illustrated specimen appears to have six apertural lamellae, including weak supracolumellar and columellar lamellae. *N. wesleyana* is distinguishable in that it has a strong columellar lamella and lacks the supracolumellar lamella, and the assignment of the Chinese material to the Hawaiian species is undoubtedly erroneous. *N. wesleyana* and its various subspecies have been reported from all of the main Hawaiian Islands except Ni'ihau (Pilsbry & Cooke 1918–1920; Cowie *et al.* 1995).

#### Acknowledgments

I thank Suwen Liu for providing a translation of the description of *?Newcombia delicata*, Jaynee Kim for assistance with translation of the description of *Amastra (Amastra) patruliusi*, and Neal L. Evenhuis and Norine W. Yeung for comments on the manuscript.

### Literature Cited

- Ancey, C.F. 1904. On some non-marine Hawaiian Mollusca. Proceedings of the Malacological Society of London 6: 117–128, pl. 7.
- Cooke, C.M., Jr., & Kondo, Y. 1961 [dated 1960]. Revision of Tornatellinidae and Achatinellidae (Gastropoda, Pulmonata). *Bernice P. Bishop Museum Bulletin* 221: 1– 303.
- **Cowie, R.H., Evenhuis, N.L., & Christensen, C.C.** 1995. *Catalog of the native land and freshwater molluscs of the Hawaiian Islands*. Backhuys Publishers, Leiden. vi + 248 pp.
- Gage, R.P., II. 1996. First record of the land snail subfamily Achatinellinae on Kauai. Bishop Museum Occasional Papers 46: 21–25.
- Huang B., & Guo S. 1991. Stratigraphy, pp. 1–70, 193–194. In: Huang B., & Guo S. (eds.), Shanxi zhong nan bu wan xin sheng dai di ceng he gu sheng wu jun [Late Cenozoic stratigraphy and sedimentary environments of central-southern region of Shanxi Province]. Beijing: Science Press. [In Chinese with English abstract; English translation available through http://nau.edu/uploadedFiles/Academic/CEFNS/NATSCI/SESES/ Forms/latecenozoicstrati.pdf].
- Hyatt, A., & Pilsbry, H.A. 1911. Manual of Conchology. Second series: Pulmonata. Vol. 21. Achatinellidae (Amastrinae). Academy of Natural Sciences, Philadelphia. xxii + 387 pp., 56 pls.
- Moisescu, V. 1982. Sur les nannogastropodes Oligocenes de la depression de Transylvania (Region de Cluj-Zimbor). Dări de seama ale şedinţelor - Institutul de Geologie şi Geofizică (Bucharest) 67(3): 85–98, pls. 1–4.
- Pilsbry, H.A., & Cooke, C.M., Jr. 1912–1914. Manual of Conchology. Second series: Pulmonata. Vol. XXII. Achatinellidae. Academy of Natural Sciences, Philadelphia. lviii + 428 pp., 63 pls.
- Pilsbry, H.A., & Cooke, C.M., Jr. 1918–1920. Manual of Conchology. Second series: Pulmonata. Vol. 25. Pupillidae (Gastrocoptinae, Vertigininae). Academy of Natural Sciences, Philadelphia. ix + 401 pp., 34 pls.
- Severns, M. 2009. A new species of *Newcombia* from the Pleistocene of Kaua'i, Hawaiian Islands, USA (Gastropoda, Pulmonata, Achatinellidae). *Basteria* 73: 57– 60.
- Wang H., & Guo S. 1991. Gastropods, pp. 99–120, 195–197, pls 19–25. In: Huang B., & Guo S. (eds.), Shanxi zhong nan bu wan xin sheng dai di ceng he gu sheng wu jun [Late Cenozoic stratigraphy and paleontology from central-southern region of Shanxi]. Science Press, Beijing. [In Chinese with English abstract.]
- Youluo. 1978. Bohai yen an ti chū tsao ti san chi fu tsu leh [Early Tertiary Gastropod Fossils from Coastal Region of Bohai]. K'o hsüeh ch'u pan she / Kexue Chuban She, Beijing, vi + 157 pp., 34 pls. [In Chinese with English abstract.]